

ภาคผนวก ก

วรรณกรรมของโกวเล้งที่แปลเป็นไทย

อันดับ	เรื่อง	ผู้แปล	หมายเหตุ
๑	ยี่มในคมกระบี่	แก้วชาย ธรรมาชัย	เรื่องเดียวกับ หงส์ผงาดฟ้า (กระบี่พิโรธ) (น. นพรัตน์)
๒	กระบี่สะท้านธรณี	กิตติพิรุณ	เรื่องเดียวกับ เทพบุตรจอมสังหาร (ว. ณ เมืองลุง)
๓	เทพบุตรยุทธจักร	กิตติพิรุณ	เรื่องเดียวกับ ผู้ยิ่งใหญ่ (ว. ณ เมืองลุง)
๔	ยุทธจักรพยัคฆ์ขาว คำรน	กิตติพิรุณ	เรื่องเดียวกับ ศีกเสื่อหยกขาว หรือ เหนือพสุธา (ว. ณ เมืองลุง)
๕	วิหคโลหิต	กิตติพิรุณ	เรื่องเดียวกับ นกแก้วสยองขวัญ (ว. ณ เมืองลุง)
๖	อสูรผยอง	จำลอง พิศนาคะ	เรื่องเดียวกับ นักสู้ผู้พิชิต (ว. ณ เมืองลุง) และ บันทึกรักรบกระบี่ (น.นพรัตน์)
๗	กระดิ่ง สายลม คมดาบ	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ฟันฟ้าผ่านรก
๘	กระบี่กระจายหอม	น. นพรัตน์	.
๙	กระบี่ยั้งยืนยาว	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ กระบี่อำมหิต (ว. ณ เมืองลุง)
๑๐	ชนนิกยุง	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ เดชชนนิกยุง (ว. ณ เมืองลุง)
๑๑	ขอบฟ้า จันทรา ดาบ	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ จอมดาบหิมะแดง (ว. ณ เมืองลุง)
๑๒	คมดาบสั้น	น. นพรัตน์	.
๑๓	แค้นสังข์ฟ้า	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ห่วงมารัก
๑๔	จอมยุทธไร้หน้าตา	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ไม่มีหน้าตาวิรบุรุษ (ว. ณ เมืองลุง)
๑๕	จอมเสเพลชายแดน	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ดาบจอมภพ (ว. ณ เมืองลุง)
๑๖	จับอดินิ่ง	น. นพรัตน์	มีต่อภาค ๒ คือ ยอดขุนโจร

๑๗	ขอลีวเฮียง : ตอน กล้วยไม้เพียงคืน	น. นพรัตน์	.
๑๘	ขอลีวเฮียง : ตอน กลิ่นหอมกลางธาร เลือด	น. นพรัตน์	จอมโจรจอมใจ (ว. ณ เมืองลุง)
๑๙	ขอลีวเฮียง : ตอน ดวงชะตาดอกท้อ	น. นพรัตน์	ราศีดอกท้อ (ว. ณ เมืองลุง)
๒๐	ขอลีวเฮียง : ตอน ตำนานกระบี่หยก	น. นพรัตน์	ขอลีวเฮียง (ว. ณ เมืองลุง)
๒๑	ขอลีวเฮียง : ตอน พายุทะเลทราย	น. นพรัตน์	จอมโจรจอมใจ (ว. ณ เมืองลุง)
๒๒	ขอลีวเฮียง : ตอน ยี่มศพคืนวิญญาน	น. นพรัตน์	ใต้เงามัจจุราช (ว. ณ เมืองลุง)
๒๓	ขอลีวเฮียง : ศักดิ์ ค่างคาว	น. นพรัตน์	ใต้เงามัจจุราช (ว. ณ เมืองลุง)
๒๔	ขอลีวเฮียง : ศักดิ์ ทมิฬ	น. นพรัตน์	จอมโจรจอมใจ (ว. ณ เมืองลุง)
๒๕	ซาเลียวเอี้ย	น. นพรัตน์	.
๒๖	ดาบคลุมบุปผาคลัง	น. นพรัตน์	แต่งร่วมกับเต็งเซ่ง
๒๗	ดาบมรกต	น. นพรัตน์	.
๒๘	ดาวเดี่ยวไม่เคยตาย	น. นพรัตน์	.
๒๙	ดาวตก ผีเสื้อ กระบี่	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ เพชฌฆาตดาวตก และ เดชอุกกาบาต
๓๐	เดชอุกกาบาต	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ เพชฌฆาตดาวตก และ ดาวตก ผีเสื้อ กระบี่
๓๑	ตะขोजำพราก	น. นพรัตน์	.
๓๒	ทวนทมิฬ	น. นพรัตน์	.
๓๓	ธวัชลำฟ้า	น. นพรัตน์	.
๓๔	บันทึกขำระกระบี่	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ นักสู้ผู้พิชิต (ว.ณ เมืองลุง), อสูรผยอง (จำลอง พิศนาคะ)

๓๕	เพชรฆาตดาวตก	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ดาวตก ผีเสื้อ กระบี่ และ เดชอุกาบาต
๓๖	พญามังกรเจ็ดดาว	น. นพรัตน์	.
๓๗	ฟันฟ้าผ่านรก	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ กระตัง สายลม คมดาบ
๓๘	มิดบินกรีดฟ้า	น. นพรัตน์	
๓๙	มิดบินไม่พลาดเป้า	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ฤทธิ์มิดสัน (ว. ณ เมืองลุง)
๔๐	ไม่มีวันก้มหัวให้	น. นพรัตน์	.
๔๑	มังกรไม่ตาย	น. นพรัตน์	.
๔๒	ยอดขุนโจร	น. นพรัตน์	ตอนต่อจาก จับอิดนี้้ง
๔๓	ยอดมือปราบ	น. นพรัตน์	.
๔๔	ราชายุทธจักร	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ราชายุทธ
๔๕	ราชายุทธจักร	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ราชายุทธจักร
๔๖	ล่าสุดขีด	น. นพรัตน์	.
๔๗	ลูกปลาน้อยเขี้ยวฮ้อย	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ เขี้ยวฮ้อย (ว. ณ เมืองลุง)
๔๘	วีรบุรุษสำราญ	น. นพรัตน์	.
๔๙	ศึกทะเลทราย	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ เขี้ยววนรุทรทะเลทราย
๕๐	ศึกศรสาท	น. นพรัตน์	.
๕๑	หงส์ผงาดฟ้า (ฉบับ รวม)	น. นพรัตน์	.
๕๒	หงส์ผงาดฟ้า (เล็ก เชียววงศ์)	น. นพรัตน์	.
๕๓	หงส์ผงาดฟ้า (จอมโจรปักดอกไม้)	น. นพรัตน์	.
๕๔	หงส์ผงาดฟ้า (สองนักสู้ ผู้ยิ่งใหญ่)	น. นพรัตน์	.
๕๕	หงส์ผงาดฟ้า (บ่อนพนันเบ็ดเงิน)	น. นพรัตน์	.
๕๖	หงส์ผงาดฟ้า (หมู่ตึกภูตพราย)	น. นพรัตน์	.

๕๗	หงส์ผงาดฟ้า (เกาะมหาภัย)	น. นพรัตน์	.
๕๘	หงส์ผงาดฟ้า (กระบี่ พิโรธ)	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ยี่มในคัมภีร์ (แก้วชาย ธรรมาชัย)
๕๙	หลังเลือดสะท้อนภาพ	น. นพรัตน์	.
๖๐	เหยี่ยววมิฬ	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ เหยี่ยวเดือนแก้ว (ว. ณ เมืองลุง)
๖๑	เหยี่ยวรทเทเลทราย	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ ศีกทะเลทราย
๖๒	ห้วงมารัก	น. นพรัตน์	เรื่องเดียวกับ แค้นสังข์ฟ้า
๖๓	หมัดพิฆาต	น. นพรัตน์	.
๖๔	กระบี่อมตะ	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ กระบี่ยังยืนยาว (น. นพรัตน์)
๖๕	จอมโจรจอมใจ	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ กลิ่นหอมกลางธารเลือด- พายุทะเลทราย-ศึกวังน้ำทิพย์ (น. นพรัตน์)
๖๖	จอมดาบหิมะแดง	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ ขอบฟ้า จันทรดาบ (น. นพรัตน์)
๖๗	ขอลี้วเฮียง	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ ตำนานกระบี่หยก (น. นพรัตน์)
๖๘	เชียวฮื้อยี้	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ ลูกปลาน้อยเชียวฮื้อยี้ (น. นพรัตน์)
๖๙	ดาบจอมภาพ	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ จอมเสเพลชายแดน (น. นพรัตน์)
๗๐	เดชชนนุกยุง	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ ชนนุกยุง (น. นพรัตน์)
๗๑	เดชวัชโลหิต	ว. ณ เมืองลุง	.
๗๒	ใต้เงามัจจุราช	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ ขอลี้วเฮียง : ยี่มศพนิน วิญญาณ - ขอลี้วเฮียง : ศีกวังค้ำคาว (น. นพรัตน์)
๗๓	เทพบุตรจอมสังหาร	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ กระบี่สะท้อนธรณี (กิตติพิรุณ)
๗๔	นกแก้วสยของขวัญ	ว. ณ เมืองลุง	.
๗๕	นักสู้ผู้พิชิต	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเดียวกับ บ้านทีกชำระกระบี่

			(น. นพรัตน์), อสุรมยong (จำลอง พิศนาคะ)
๗๖	ผีเสื้อสยองขวัญ	ว. ณ เมืองลุง	.
๗๗	ผู้ยิ่งใหญ่	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเกี่ยวกับ เทพบุตรยุทธจักร (กิตติพิรุณ)
๗๘	เพลิงอาฆาต	ว. ณ เมืองลุง	.
๗๙	พยัคฆ์ร้ายบูลิ้ม	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเกี่ยวกับ ยอดยุทธปาฏิหาริย์ (ส.สิริวิทย์)
๘๐	พิฆาตทรชน	ว. ณ เมืองลุง	.
๘๑	ไม่มีน้ำตาวีรบุรุษ	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเกี่ยวกับ จอมยุทธไร้หน้าตา (น. นพรัตน์)
๘๒	ราศีดอกท้อ	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเกี่ยวกับ ขอลัวเฮียง : ดวงชะตา ดอกท้อ (น. นพรัตน์)
๘๓	ฤทธิ์มืดสัน	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเกี่ยวกับ มืดบินไม่พลาดเป้า (น. นพรัตน์)
๘๔	ศึกเสือหยกขาว	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเกี่ยวกับ เหนือพสุธา (ว. ณ เมืองลุง) หรือยุทธจักรพยัคฆ์ขาวคำรน (กิตติพิรุณ)
๘๕	เหยี่ยวเดือนเก้า	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเกี่ยวกับ เหยี่ยวทมิฬ (น. นพรัตน์)
๘๖	เหนือพสุธา	ว. ณ เมืองลุง	เรื่องเกี่ยวกับ ศึกเสือหยกขาว (ว. ณ เมืองลุง) หรือ ยุทธจักรพยัคฆ์ขาวคำรน (กิตติพิรุณ)
๘๗	อาวุธของโก้วเล้ง	ว. ณ เมืองลุง	.
๘๘	ยอดยุทธปาฏิหาริย์	ส.สิริวิทย์	เรื่องเกี่ยวกับ พยัคฆ์ร้ายบูลิ้ม (ว. ณ เมืองลุง)